





Asian Arts School will celebrate its eighth year as a summer camp and its first year as a partner with Panda Kungfu Center on Judah St. Together we are excited to announce the **2016 Art and Kung Fu Summer Camp**. It is designed for students from five to ten years of age.

Our summer camp students will have very full days. They will draw and paint. They will also learn to read and write Chinese. Mandarin songs and folk dances will be introduced and taught in our program. Then, during our late afternoon sessions, students will practice Kung Fu with martial arts master Leo Wang of Panda Kungfu on Judah Street.

Kung Fu will provide a rich and exciting addition to the mix of activities that we have traditionally offered in our summer day camp.

The camp's mission is to teach the students a well-rounded set of skills that come out of ancient traditions but are still respected in the modern world. Through these varied exercises we harmonize body and mind through work and play. Instruction will be offered in English and in Mandarin with allowances for the varied fluency of the students. Students are not required to know Mandarin, but they should be enthusiastic about studying it.

The principal daily session is from 8:30 to till 3:00pm. The activities include:

- Drawing;
- Painting (watercolor or Chinese brush painting);
- Chinese calligraphy;
- Reading, writing and speaking Mandarin;
- Poetry and song in Mandarin;
- Drama activities; and
- Group dancing

In our past summer camps the Confucius Institute at San Francisco State University has sent us teachers to supplement and enhance our Mandarin instruction. We look forward to their participation next summer as well.

For some years we have also enjoyed the support of Advocates for Chinese Education (ACE). We are grateful to receive their continued collaboration and encouragement.

We will also, as in past years, invite guest teachers and artists with special skills and distinction to enrich the camp experience and inspire our campers.

During any one-week session there will be at least one field trip that includes landscape drawing. Most field trips will be to Parkside Square & Bob Chemey Field at 28<sup>th</sup> Avenue and Vicente Street or the Golden Gate Park.

At 3:00pm students will be transported in cars to Panda Kungfu Center at 2545 Judah Street for their 3-to-6pm session. At Panda Kungfu students will receive expert instruction from Master Leo Wang. Qi Qi Lao Shi will be their Mandarin teacher. Parents will pick up their students at this location.

Art and Kung Fu Summer Camp will be a small camp with a maximum of 20 students. This will make it possible for each student to receive a very personal level of attention.

Enroll your child before our camp fills up. If you have questions, call us on weekdays between 9am and 2pm at (415) 297-3072. You may also write to us at <u>linwei@asianartsschool.com</u>.





### 2016 美术+武术夏令营 2016 Art and Kung Fu Summer Camp For children in Kindergarten through 5<sup>th</sup> grade



Contact: Lin Wei 415-297-3072 | Email Address: linwei@asianartsschool.com





Session	Dates	Weekly Themes	Tuition
One*	May 31*- Jun. 3	Kung Fu Panda	\$224
Two	Jun. 6 - Jun. 10	Dragons and Lions	\$280
Three	Jun. 13 - Jun. 17	Snakes and Sea Creatures	\$280
Four	Jun. 20 - Jun. 24	Frozen	\$280
Five	Jun. 27 - Jul. 1	Transformers	\$280
Six*	Jul. 5* - Jul. 8	Monkey King	\$224
Seven	Jul. 11 - Jul. 15	Landscapes	\$280
Eight	Jul. 18 - Jul. 22	Superheroes and Villains	\$280
Nine	Jul. 25 - Jul. 29	Chinese Zodiac	\$280
Ten	Aug. 1 - Aug. 5	Flowers and Birds	\$280

\* Tuition includes a daily snack, but does not include lunch; children bring their own lunches.
 \* Registration Fee: \$50 for one or multiple sessions (non refundable).

\* Register by mail: Send the completed forms with a check payable to: Asian Arts School,

2101 Taraval, San Francisco, CA 94116

### A Camper's Typical Day

7:30am–8:30am	Morning extended care
8:30am–9:00am	Free drawing or calligraphy
9:00am-10:00am	Guided drawing in English and Mandarin
10:00am–10:30 am	Theater songs and dances in Mandarin
10:30am –11:00 am	Recess & snack
11:00 am–12:00am	Painting or field trip
12:00 am–12:30 pm	Lunch
12:30pm–1:15pm	Mandarin reading and writing
1:15pm–2:00 pm	Stories, poems or crafts
2:00 pm-2:20 pm	Recess & snack
2:20 pm–3:00 pm	Art or Mandarin project
Extended Care	Kung Fu Camp
3:00pm–6:00 pm	Panda Kungfu Center

Extended Care: Kung Fu Camp: 3pm – 6pm = \$150 per week Option: AAS Afternoon Education Rainbow Program: 3pm – 6pm = \$120 per week

**Contact:** Lin Wei at 415-297-3072 or linwei@asianartsschool.com

### Thank you for choosing the 2016 Art and Kung Fu Summer Camp!

# EARLY BIRD DISCOUNTS

1. Sign up and pay for a package of 4 sessions by April 15, 2016 and pay \$50 less for tuition. (Example: \$280x4 -\$50 = \$1120-\$50 = \$1070)

2. Sign up and pay for a package of 4 sessions by April 15, 2016, and pay \$5/week less for Morning-Care

3. Sign up for any number of sessions by April 15, 2016 and pay only 1/2 of the registration fee.

4. Registration fee is free ONLY for the returning 2015 summer or spring campers, and current AAS students.





## 2016 美术+武术夏令营 2016 Art and Kung Fu Summer Camp For children in Kindergarten through 5<sup>th</sup> grade

Contact: Lin Wei 415-297-3072 | Email Address: linwei@asianartsschool.com



### REGISTRATION FORM 注册表

Please make a separate copy of this form to register each child

	Camp Add	Iress: 2101 Taraval Street (at 31s				Геl: (415) 297	-3072
学生姓		男女			生日	年级	
	nt's Name se Name (if any)	Male Fem	nale		Birthday	Grade	
现读当 Currer	产仪 nt School						
		hthe	·포 <del></del>				
主要词 Native	音音 e Language		语言 ond Language				
			ina Bunguage				
	有无特殊问题 (请详细注						
Specia	al Needs or Special Care F	lequired					
Weekly	y Themes		Art Camp	AM Care		Registrati	<b>T</b> ( )
			8:30-3:00		3:00-6:00	on Fee	Total
One*	May 31*-June 3	Kung Fu Panda	\$224 🗆	\$30 ◊	\$120 ◊	\$50 ◊	
Two	June 6-June 10	Dragons and Lions	\$280 □	\$30 ◊	<b>\$150</b> ◊	\$50 <\	
Three	June13-June 17	Snakes and Sea Creatures	\$280 □	\$30 ◊	\$150 ◊	\$50 	
Four	June 20- June 24	Frozen	\$280 □	\$30 ◊	\$150 ◊	\$50 <	
Five	June 27– July 1	Transformers	\$280 □	\$30 ◊	\$150 <b>◊</b>	\$50 ◊	
Six*	July 5*– July 8	Monkey King	\$224 □	\$30 ◊	\$120 <b>◊</b>	\$50 <\	
Seven	July 11– July 15	Landscapes	\$280 □	\$30 ◊	\$150 ◊	\$50 <	
Eight	July 18 – July 22	Superheroes and Villains	\$280 □	\$30 ◊	\$150 ◊	\$50 ◊	
Nine	July 25 – July 29	Chinese Zodiac	\$280 □	\$30 ◊	\$150 ◊	\$50 ◊	
Ten	August 1 – August 5	Flowers and Birds	\$280 □	\$30 ◊	\$150 ◊	\$50 <\	\$

#### EARLY BIRD DISCOUNT

E

1. Order a package of 4 sessions by April 15, 2016 to pay \$50 less for tuition. \$280 x 4 = \$1120 - \$50= \$1070

2. Sign up by April 15, 2016 for any number of sessions and pay only 1/2 of the registration fee.

3. Registration fee is free ONLY for returning summer or spring campers, and current AAS students.

4. Afternoon Extend- Care at Asian Arts School, merge into Afternoon Education Rainbow Program. 415-297-3072

Parent/Guardian Information		
Parent/Guardian:	Parent/Guardian:	
Name:	Name:	
Address:	Address:	
City:	City:	
Home or Cell Phone:	Home or Cell Phone:	
Email:	Email:	
Employer:	Employer:	
Occupation:	Occupation:	
Address:	Address:	
City:	City:	
Work Phone:	Work Phone:	
紧急联络人 Name of Emergency Contact:	电话 Phone:	





# 2016 美术+武术夏令营 2016 Art and Kung Fu Summer Camp For children in Kindergarten through 5<sup>th</sup> grade

Contact: Lin Wei 415-297-3072 | Email Address: linwei@asianartsschool.com



### Form B Fee and Policy 收费和规则

### **Tuition and Fees:**

- 学费每周二百八十美元 \$280 per week-long session.
- 课前活动费每周三十美元 AM Care: \$30 more per week (Option).
- 课后活动费每周一百五十美元 PM Care: \$150 more per week at Panda Kungfu Center (Option).
- 课后活动费每周一百二十美元 PM Care: \$120 more per week at AAS Afternoon Education Rainbow (Option).
- 注册费五十美元 Registration Fee: \$50 (不退还 Non-refundable).
- 如有退票,家长须付罚款五十美元 A \$50 fee will be assessed for any returned checks.

Tax ID: 90-0454345 for your camp tax return only.

### Payment:

- 学费一次付清 All fees must be submitted by the time of enrollment to reserve your child's space.
- 支票开头请写 Make your check payable to Asian Arts School, 2101 Taraval Street, San Francisco, CA 94116

### **Refund Policy:**

- 开学前二周通知学校,学费全退 14+ days before the start of the session: Full refund (less \$50) 开学前二日通知学校,学费退百分之五十 50% refund 2 days before the start of the session.
- 开学后恕不退学费 No refund two days or less before the session starts.

### Absences and Late Charges:

- 学生缺课不退费, 除非学校删掉课程 No refund or credit for missed classes unless classes are canceled by the school.
- 家长须准时接送孩子 Please drop off and pick up your child on time.
  如孩子有身体不适或不良行为, 学校有权让孩子退学 The school reserves the right to dismiss or suspend a child for unsatisfactory behavior or for physical needs which the staff does not have the expertise to attend to.

### 家长或监护人同意书 Parents' Release Form

- 我自愿让以上孩子参加学校学习,授权校方全权处理任何发生的意外,并保证不追究校方,教职员工及提供校舍一方对意外事件的责任-I hereby allow my child to participate in the AAS programs. I authorize the school and its staff members to take full charge of any emergency that may occur. I will not hold AAS, classroom providers, or any staff members liable in case of accidents or injuries.
- 2.我同意学校使用包括我孩子在内的夏令营的照片 I hereby give Asian Arts School permission to use the summer camp photos that include my child.
- 3.本人同意学校的收费和退费标准。I agree with the AAS's financial policy.

家长或监护人签名 Parent's/Guardian's Signature

日期 Date



